

N 36 (95) 9 - 12 мая 1992 г. ГАЗЕТА п. СНЕЧКУС

На этой неделе в Вильнюсе проходила конференция "РУССКИЕ ПРИБАЛТИКИ"

Это уже четвертая конференция, которую организует Русский культурный центр (РКЦ) в Вильнюсе. Напоминаем, что под эгидой РКЦ в Литве, Латвии и Эстонии работают лучшие русские специалисты в области педагогики, социологии, психологии, общественных наук. В течение четырех лет ими пристально изучается положение меньшинств в Прибалтике, накоплен значительный аналитический материал.

Что нового произошло в республиках за последние несколько месяцев? В чем конкретно ухудшилось или улучшилось положение русских? Как образно выразилась социолог из Вильнюса Наталья Касаткина, "мы не доверяем тому, что видно невооруженным глазом. Мы смотрим на ситуацию глазом вооруженным - с помощью научных исследований".

Особое внимание уделялось новым законам о гражданстве, правах нацменьшинств, правах российских граждан в Прибалтике.

Как обычно, обменялись мнениями об образовании и воспитании русских детей.

Где же могут применяться результаты исследований, как можно ознакомиться с материалами конференции? До сих пор они нигде не печатались. Спрос на них появился только после путча - и сразу очень большой, вплоть до обмена на валюту. Ряд результатов исследований получила канцелярия Премьер-Министра Литвы, в Эстонии их финансирует Министерство национальностей, оно же получает результаты. Очевидно, материалы всех четырех конференций будут изданы отдельной книжкой и впредь печататься в русских изданиях Прибалтики.

Соб. инф.

С 4 МАЯ ДОГОВОР МЕЖДУ РОССИЕЙ И ЛИТВОЙ ВСТУПИЛ В СИЛУ

В понедельник, 4 мая, в Вильнюсе состоялся обмен верительными грамотами между представителями МИД двух государств. С этого момента отношения между нами будут осуществляться на основе Договора. Его полный текст "Альтернатива" печатала в прошлом году летом тиражом 10 тысяч экземпляров. У нас нет сомнения, что каждая семья в Снечкусе имеет этот Договор.

После волнующего акта обмена грамотами первый заместитель министра России по иностранным делам Ф.Шелов-Коведяев встретился с представителями русской общественности. Побывала на встрече и "Альтернатива".

В Снечкусе около двух тысяч неграждан Литвы. То есть будущих российских граждан. Им-то в первую очередь и необходимо посольство. Тем более, как сказал зам. министра, до сих пор наши (советские) посольства хуже всего относились к своим собственным гражданам. Теперь эта практика уходит в прошлое. Сроки открытия не были названы, но ориентировочно, по словам окружения, открытие посольства состоится в июне.

Слои русских в Литве на встрече были представлены самые разные. От бывших ортодоксальных членов "Единства" до людей, еще в 1988 году разделявших чаяния освобождающейся Литвы. На подавляющее число вопросов господин Шелов-Коведяев ответить не смог. Причиной тому - неразвитые межгосударственные отношения, практически ни одного отрегулированного вопроса. Отсутствует посольство. Нет полномочных представителей России в Литве. И тем не менее встреча оставила хорошее впечатление.

Высокий гость - представитель русской интеллигенции не в первом поколении, общался вольно, раскованно, так что зал в конце концов бросил митинговать и перешел на нормальный доверительный тон. Разговор получился.

Нет сомнений, что хотя новое российское руководство и выражает интересы демократически настроенной России, ему придется заниматься и завалами, оставленными в Прибалтике предыдущими просоветскими политиками. К примеру, господин Шелов-Коведяев с большим вниманием выслушал людей, еще недавно участвовавших в выпуске газеты "Венибе-Единство-Еднощч". Одним из пунктов их петиции было добиться от литовской стороны полной реабилитации лиц, живших до 6 сентября 1991 года по законам СССР и по Конституции Литовской ССР. "Мы не виноваты, что так видели свой долг перед Родиной", - сказали они.

Представитель ветеранов ВОВ тоже вручил пакет предложений со списком отмененных льгот в Литве для этой категории лиц. Представитель Русской общины Литвы, г-н Фролов, показал выпущенную им брошюру о проблемах русской общины со словами: "Издательские права у вас имеются. Можем выпускать любое периодическое издание. Но нет бумаги, нет денег, техники не хватает".

Так называемый клуб инженеров Вильнюса жаловался на грядущую безработицу: "Кого первыми будут увольнять? Конечно же, русских. Мы "не тот товар". Пенсионеры говорили о трудностях с выездом российских граждан за пределы Литвы одним, на седьмом десятке лет, тяжело заниматься приватизацией, продажей, новой куплей квартиры.

Что в итоге? Разные углы зрения, под которыми смотрят на вещи эти люди и российское руководство, могут привести или к разочарованию, или к непониманию. Выход неоднозначный. "Мы здесь для того, чтобы помогать российским гражданам, оказавшимся в Литве, - говорил господин Шелов-Коведяев в ответ клубу инженеров. - Но ситуация уже изменилась. Это, действительно, парадоксально, но наши руки теперь товар, который надо выгодно продать".

А представитель "самого себя", Михаил Ильич, как он себя назвал, добавил: "Мы с выступающим из клуба инженеров давно друг друга знаем, работали вместе. Могу возразить ему: нет экономических трудностей для русских. Есть экономические трудности вообще. Рядом с нашим, русскоязычным заводом, стоит литовский завод "Эльта". Так вот на нем то же самое. Полная катастрофа, нет запчастей и материалов. Сокращаются люди. И им тоже некуда пойти".

Посольство России в Литве - не батюшка, готовый на все ради своих. Похоже, оно не станет давать денег на газету типа "Единство-Венибе-Еднощч" или поддерживать реваншистов. Но, по словам зам. министра России, вопросы культуры русских здесь, образования, учебников, детской литературы, вопросы передачи некоторых зданий в Литве русской общине, безболезненной миграции, распространения в республике российской периодики, создания русской библиотеки - эти и многие другие вопросы будут посольством решаться. Не говоря уже о защите прав российских граждан в рамках международного права. Последняя задача выполняется уже со следующего дня после обмена ратификационными грамотами. То есть консульская работа в Литве российских представителей началась.

В эти дни в Вильнюсе продолжается приготовление к открытию посольства. Работает комиссия во главе с господином Исаковым. Возможно, этот человек останется в Литве в качестве посла. Что ж, через месяц мы дадим знать нашим читателям, открылось ли посольство.

Татьяна ВИШНЕВЕЦКАЯ

"А" НАША ИНФОРМАЦИЯ

❑ Во вторник в Игналине состоялась встреча с редактором газеты "Республика" Р.Тарайлой и бывшим министром МВД республики А.Мисюконисом. Встречу вел председатель районного совета Г.Эктис, З.Вайшвила и К.Мотека, о приезде которых было неофициально сообщено, не прибыли. В связи с этим представители Союза рабочих Литвы Игналинской АЭС не смогли передать требование более тысячи работников станции, выступающих за снятие подоходного налога с компенсации за работу во вредных условиях труда. Это требование было отправлено в правительство в среду, 6 мая.

❑ Вчера в Игналине, с 10 до 11 часов районным отделением Саюдиса пикетировалось здание райсовета. Им были выдвинуты требования: роспуск совета и новые выборы. В 11.00 началась внеочередная сессия райсовета.

❑ На этой неделе на Игналинской АЭС в рамках ЦФТЩ работал американский специалист по АЭС, аналитик института эксплуатирующих организаций Даниэль Гарнер. Он ознакомился со станцией и прочел ряд лекций для ведущих специалистов ИАЭС.

Самоуправление сообщает

❑ 5 мая, в родительский день, по инициативе верующих в благотворительных целях ИАЭС выделила автобус для организации 5 бесплатных рейсов на кладбище.

❑ Начаты работы по асфальтированию снечкусских дорог. Их ведет Зарасайская дорожная служба. Финансирует работы ИАЭС.

❑ С начала года от укусов бродячих животных в Снечкусе пострадали 27 человек. Из них - 5 взрослых, остальные дети. Снечкусское общество кинологов займется поиском лиц или организаций, которые заключат договор с ЖКО ИАЭС и начнут работы по отлову бродячих животных.

❑ В связи с тем, что в перспективе не намечается оформление крупномасштабной наглядной агитации, самоуправление дало указание ЖКО убрать с городских улиц каркасы объемных стендов и использовать их для нужд коммунального хозяйства и оформления рыночной площади.

❑ В ближайшее время на ул. Энергетику откроется фирменный магазин хлебозавода, где цена хлебобулочных изделий будет ниже, чем в обычных магазинах. Администрация хлебозавода просит снечкусцев высказать свои предложения по поводу графика работы нового магазина по тел. 34-155, 27-670, 27--778.

Проекты законов, представленных правительством Верховному Совету

По каналам ЭЛЬТА распространено сообщение бюро печати правительства, в котором говорится, что с целью реорганизации структур исполнительной власти правительство предъявило Верховному Совету пакет проектов законов. Например, в проекте закона "О назначении дня выборов в Верховный Совет Литовской Республики" предлагается досрочно распустить парламент и объявить 5 сентября 1992 года выборы в сейм. Также предлагается упразднить Министерства энергетики и здравоохранения. Разрабатываются планы по изменению подчиненности Генеральной прокуратуры. В проекте об изменении и дополнении Закона "О Прокуратуре Литовской Республики" говорится: "...Прокуратура Литовской Республики является органом государственной исполнительной власти, действующим в системе Министерства юстиции...", "...прокуратурой Литовской Республики руководит генеральный директор - первый заместитель министра юстиции". Если будут проведены такие изменения, прокуратура Литвы станет подразделением Министерства юстиции.

О порядке индексации средств на инвестиционных счетах

- Учреждения сбербанка с 1 мая 1992 года, при исполнении вкладчиком первой операции, начинают индексацию инвестиционных средств (балансовой и небалансовой части), которые имелись до 30 апреля 1992 года.

- Остатки средств инвестиционных счетов индексируются с коэффициентом 4. Остатки вкладов на балансовой части, сумма которых составляет менее, чем 50 рублей, индексации не подлежат. Средства на балансовой и небалансовой части индексируются отдельно, при этом составляется соответствующий документ. Индексированная сумма с балансовой части записывается на небалансовую часть инвестиционного счета.

- Индексированные суммы записываются в карточку инвестиционного счета и сберегательную книжку (на небалансовую часть). Например: на балансовой части инвестиционного счета имеется 10000 рублей, а на небалансовой части - 20000 рублей. После индексации этих сумм с коэффициентом 4, в небалансовую часть записывается новый остаток 110000 рублей (40000-10000+80000). В балансовой части остается 10000 рублей.

- Снятые суммы с инвестиционных счетов до 30 апреля 1992 года включительно на основании постановления правительства Литовской Республики N 180 индексации не подлежат.

- Индексации не подлежат средства, используемые с инвестиционных счетов для приватизации квартир, земли и предприятий сельского хозяйства.

Сигнал повышенной тревоги: вирусом СПИДа заражен донор

30 апреля Центр СПИД Литвы сообщил, что диагностирован двенадцатый житель Литвы, зараженный вирусом СПИДа. По словам руководителя Центра СПИД Саулюса Чаплинскаса зараженный - 25-летний житель Вильнюса. Он был постоянным донором. Кровь сдавал через месяц, по 1-2 раза. С.Чаплинскас считает, что с момента заражения вирусом прошло примерно 3-6 месяцев (только спустя такой срок в крови появляются первые признаки заражения). В данный момент проверяются картотеки, разыскиваются люди, которым переливалась кровь зараженного донора.

Первым человеком в Литве, зараженным вирусом СПИДа, был житель Клайпеды, диагностированный в 1988 году. Он погиб. Среди 11 живых носителей СПИДа в Литве - одна женщина. Умерших от СПИДа в республике пока нет.

Информация "А"

Полиция сообщает:

4-5 февраля из помещения ИГСМП "АКВА" (бывшего МСУ- 45), из кабинета секретаря, через форточку, был похищен японский телефакс "Фунай"

В ходе проведения оперативных мероприятий сотрудниками полиции были задержаны граждане М. и Н., которые пытались сбыть украденный телефакс в Калининграде.

Во время расследования этого случая установлено, что ранее они совершали кражи аккумуляторов из ЗАО. У гражданина М. изъяты: нож, патроны от мелкокалиберной винтовки, толовая шашка с бикфордовым шнуром и детали от самодельного пистолета.

За раскрытие преступления и возврат телефакса ИГСМП "АКВА" выдало работникам полиции денежное вознаграждение в сумме 5 тысяч рублей.

По окончании суда следственные органы более подробно проинформируют снечкусцев об этом преступлении.

Ю.В.Насачев, руководитель криминального отдела

Снечкусские избирательные участки

По просьбе наших читателей публикуем выдержку из решения районной комиссии по проведению референдума об образовании девяти избирательных участков в Снечкусе.

Участок N22 - располагается в средней школе N1.

В него входят жилые дома по ул. Вильтес, 2, 4, 8, 10, 12, 14, 18, 20, Космосо, 4, 6, 8, Олимпиадос, 1/2, Висагино, 5, 10, 12, 15.

Участок N23 - располагается в средней школе N2.

В него входят жилые дома: Космосо, 14

1, 16, 18, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, Висагино, 9/13, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 27, Партизану, 3, 5, 7, 11, 15, 17, Тайкос, 6.

Участок N24 - располагается в средней школе N3.

В него входят жилые дома: Тайкос, 54, 56, 58, 68, 70, 72а, 72б, 72, 74, 74б, 76, 78а, 78б, Статибининку, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15/62, 16, 18, 22, Драугистес, 1, 3, 11, 13, 15, 17, 21.

Участок N25 - располагается в средней школе N4.

В него входят жилые дома: Тайкос, 80, 82, 84, 88, Драугистес, 14, 16, 18, 20, 22, 23, 24, 25, 27, 29, 31, Энергетику, 6, 8, 10, 12, 14, 18, 20, 22, ал.Седулинос, 35, 45, 47, 53, 55, 57.

Участок N26 - располагается в профессионально-техническом училище.

В него входят жилые дома: Фестивале, 1, 3, 5, 6, 8, 9, 11, 13, 15, 17, Парко, 2, 4, 6, 8, 10, 12.

Участок N27 - располагается в кинотеатре "Драугисте".

В него входят жилые дома: Парко, 11, 13, 15, 17, 19/1, 21, 23, 25, Олимпиадос, 4, 6, 8, 10, 12, 14/3, 16, Висагино, 2, 48, ал.Седулинос, 18.

Участок N28 - располагается в Доме культуры "Банга".

В него входят жилые дома: Ветерану, 6, 8, 10, 12, 14, 16, 20, 22, Тарибу, 3, 5, 5а, 7, 8, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 21, Статибининку, 3, 5, Седулинос, 21, 23, Тайкос, 46, 48, 50, 52.

Участок N29 - располагается в штабе вневедомственной охраны.

В него входят жилые дома: Статибининку, 2, 4, Яунистес, 1, 3, 5, 11, 13, 15, 17, 19, 25, Седулинос, 59, 61, 63, 67, 71, 73, 75, Энергетику, 24, 26, 28, 30, 32, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 60, 62, 66, 68, 70, 72.

Участок N30 - располагается в средней школе N6.

В него входят жилые дома: Тайкос, 12,14, 16, 18, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, Вильтес, 7, 9, 11, 13, 17, 19, 21, 23, Ветерану, 15, 17, Партизану, 4, 6, 8, 10, 12, 14, 16, Висагино, 16, 16а, 18.



Много лет отмечали мы день, когда был побежден фашизм. Гремели праздничные салюты на бескрайних просторах Союза, звучали военные марши на столичных площадях в странах Европы, помнили об этой победе в Англии и Америке.

Букеты первых весенних цветов украшали безымянные холмики и мемориалы.

Приходили люди поклониться воинам, отдавшим свою жизнь за нас, за то, чтобы мы жили счастливо.

Мы не построили светлого будущего, но есть ли в этом их вина? Мир всегда будет помнить тех, кто победил на Земле коричневую чуму.

АКЦИОНЕРЫ "ИНВЕСТИЦИЕС ФОНДАС" СОБИРАЮТСЯ НА ПЕРВОЕ СОБРАНИЕ

Тридцатого апреля последние снечкусцы стали акционерами открытого акционерного общества "Инвестициес фондас". Подписка на акции закончилась, и учредители объявляют о созыве акционеров 30 мая 1992 года, в 12 часов, в Вильнюсе, по ул. С.Дауканто, 5 (дворец профсоюзов). Там состоится первое общее собрание. С 9 часов проводится регистрация акционеров со всей Литвы.

Перед собранием учредители сообщают, что по уже заключенным сделкам акционерному обществу "Инвестициес фондас" переданы:

- Пункт проката, Вильнюс, Шевченко, 1. Приобретен с аукциона за 1004000 рублей;
- 11602 акции на сумму 1160200 рублей государственного предприятия "Паюрис";
- 21000 акций общей стоимостью 2 млн. 100 тысяч рублей предприятия строительства коммунальных объектов;
- 10160 акций на 5079770 рублей предприятия по изготовлению изделий из металла "Нямунас";
- 60 тысяч акций на сумму в 6 млн. рублей вильнюсского завода изделий из искусственного волокна.

Кроме того, выплачены первоначальные взносы и ожидается подтверждение центральной комиссии по приватизации о приобретении обществом:

- полиграфического предприятия "Вильнис" (5300 акций, на сумму 763200 рублей);
- Укмергской швейной фабрики (27324 акции на 683100 рублей);
- литовского института компьютерных систем (840 акций на 302400 рублей).

Также общество продолжает подписку на акции восьми объектов легкой, деревообрабатывающей промышленности, объектов сферы отдыха, организаций торговли и производства стройматериалов.

Учредители "Инвестициес фондас" выражают мнение, что заключенные сделки полностью соответствуют принципам инвестиционной деятельности. Предприятие по производству упаковочной продукции и материалов доставки "Вильнис", предприятие по производству товаров широкого потребления "Паюрис", швейная фабрика, пункт проката относятся к зонам "стабильной" экономики. Предприятие "Нямунас" можно отнести к зоне повышенного риска. Для улучшения работы всех приобретенных предприятий и объектов необходимо заниматься улучшением организационной структуры, уменьшать издержки производства, уделить большое внимание качеству продукции и расширению рынков сбыта.

От редакции:

Инвестиционное общество "Инвестициес фондас" - это одно из самых крупных акционерных обществ такого профиля в Снечкусе. Его акционерами стали более 400 жителей нашего города, надеющихся таким образом не только стать совладельцами промышленных предприятий Литвы через акции этого общества, но и защитить свои сбережения от инфляции. И это естественно. Если обесцениваются деньги, то дорожают товары. Предприятия реализуют свою продукцию на рынке по более высокой цене, получая при этом более высокую прибыль. В результате - мы с Вами, акционеры инвестиционного общества, получаем дивиденды, скорректированные на темп роста инфляции. Кроме того, дорожают производственные мощности предприятий. Это значит, что увеличивается и курс акций.

Остается надеяться, что выбранное на первом общем собрании правление "Инвестициес фондас" сделает все возможное, чтобы предприятия, приобретенные акционерным обществом, работали успешно. Чтобы мы с Вами, как инвесторы, могли быть уверены, что приобретенные нами акции не только принесут нам максимально возможный дивиденд, но и защитят сбережения от обесценивания лучше, чем размещение денег на депозите в банке.

Соб.инф.

по вашей просьбе

16 миллионов рублей для будущих безработных

В одном из предыдущих номеров мы сообщали о создании в Снечкусе комиссии по проблемам занятости, в которую вошли представители биржи труда, самоуправления и работодателей. Она взяла на себя задачу разработать концепцию занятости населения Снечкуса.

Жесткие коммерческие условия уже потребовали реорганизовать или ликвидировать ряд убыточных предприятий. Возникшие "излишки" трудовых ресурсов привели к их движению, иначе называемому перераспределением. Вот на это перераспределение снечкусской бирже труда выделено в этом году 16 млн.рублей. На пособия по временной нетрудоспособности будет истрачена только часть этих денег. Другая часть пойдет на открытие новых рабочих мест, переквалификацию и тому подобное. Об этом мы узнаем позже, когда появятся новые реальные результаты.

Ну, а пока знакомим читателей с некоторыми важнейшими правилами получения пособий, выделяемых биржей труда. Они печатаются по Вашей просьбе.

Закон предусматривает выплату пособия, начиная с восьмого дня от момента регистрации на бирже, если в трудовой книжке записано: уволен по сокращению штатов или при ликвидации предприятия. Для регистрации нужны лишь паспорт, трудовая книжка и диплом.

На биржу могут обратиться и несостоявшиеся молодые специалисты, окончившие высшие или средние специальные учебные заведения, не имеющие трудовой книжки. В этом случае необходим свободный диплом. И обращаться на биржу нужно в течение полугода после окончания учебы. По закону молодому специалисту выплачивается пособие в размере поддерживаемого государством дохода. В апреле размер этого необлагаемого налогами пособия составил 1025 рублей.

Если Вы уволились по собственному желанию, то пособие назначается только через полгода после обращения на биржу труда, если в течение этого времени биржа не сможет помочь в трудоустройстве.

Размеры пособия могут быть различны, минимум определен государственным гарантированным доходом. В апреле он был определен в 460 рублей. Обычно минимальное пособие назначается лицам, не работающим более года. Максимальный размер пособия по временной нетрудоспособности ограничен двумя минимальными прожиточными уровнями (в апреле он составлял 1150 рублей).

Размер пособия рассчитывается по справке об индексированной средней зарплате за последние три месяца работы. Причем из 180 дней в году, которые безработный получает это пособие, первые два месяца оно составляет 70 процентов средней зарплаты, следующие два месяца - уже 60 процентов, и последние 2 месяца - 50 процентов.

Исключением являются люди, которым до пенсии осталось менее 5 лет. Им по истечении 180 дней выплачивается дополнительно еще 2 месяца пособие в размере 50 процентов средней зарплаты по последнему месту работы.

Тем, кому при этом не повезет в трудоустройстве, придется начать все сначала. Опять зарегистрироваться на бирже, и лишь затем будет назначено пособие. На второй год его размер уже определяется только гарантированным государством доходом. Причем, получая пособие, нужно раз в две недели справляться на бирже: нет ли для Вас работы. Если Вы не явились в указанный день (без уважительной причины) или отказались от предложения, то выплачиваемая Вам сумма уменьшается наполовину.

Нужно иметь в виду и то, что биржа имеет право предложить Вам место работы, расположенное в полутора часах езды от дома (в один конец); для женщин, имеющих детей до 14 лет, время в дороге не может превышать одного часа.

Безработным с высшим образованием работа по указанной в дипломе специальности подыскивается лишь в том случае, если перерыв в работе по специальности не превышал полугода. Иначе может быть предложена работа низшей категории (например, инженеру - место техника). Если же пребывание в состоянии безработного затянулось, то каждый последующий год снижается и категория предлагаемой биржей труда работы.

Переход к рыночным отношениям наглядно выявляет избыток трудовых ресурсов на многих предприятиях и организациях. Значит, и угроза безработицы все большему числу людей реальна. Безусловно, государство будет вынуждено каждый год увеличивать ассигнования на социальную поддержку.

Но главное все же будет не в размере пособия по временной нетрудоспособности, а в том, как нашей же биржей (зачем далеко ходить) будет обеспечена возможность приобретения другой специальности человеку, в прямом смысле оказавшемуся за бортом жизни. И как после этого ему будет гарантировано трудоустройство.

Подготовила Софья ПЕТРОВА



Сегодня эти люди едут на работу. Но кто из них может с уверенностью сказать, что и завтра они вот так же соберутся на остановке, чтобы отправиться на государственное предприятие, в ЗАО, частную фирму?



Не ходите, девки, замуж

День свадьбы, наполненный радостью, счастьем, суетой, запоминается на всю жизнь. В этот день отходят на второй план, забываются все трудности и хлопоты, которые предшествовали торжеству.

Сыграть свадьбу - удовольствие по нынешним временам очень и очень дорогое. Однако это не останавливает родителей жениха и невесты, влезающих в любые долги, лишь бы торжество прошло "не хуже, чем у людей". Сдерживать пышный свадебный размах способны только высокие цены, никак не вписывающиеся в семейный бюджет.

С начала года в снечкусских столовых, кафе и ресторане не сыграно ни одной свадьбы. Отпугивают стопроцентная ресторанная наценка на продукты и восьмидесятипроцентная - на спиртное. К тому же только за вход каждого приглашенного на банкет гостя в ресторане требуется заплатить 25 рублей. Домашнее застолье обходится намного дешевле.

Подорожали обручальные кольца (1800 рублей за 1г золота), баснословно дорогими стали свадебные наряды. И на этом фоне госпошлина за подачу заявления о браке - 165 рублей - выглядит более, чем скромной суммой. В целом же свадьба ныне обходится в сумму от 13 до 20 тыс.рублей.

Давайте посмотрим, из чего же складываются эти тысячи

	гос. торговля	частная торговля
невеста		
свадебное платье	600-800	1500-2500
туфли	700-1200	800-3000
фата	120-250	-
белье	200-250	350-450
жених		
костюм	2000-2250	1800-3000
рубашка	125-165	230-1300
туфли	350-500	600-2500
белье	100-150	150-200
кольца обручальные	2500-2700	
свадебный кортеж		1 час 500-600
свадебное застолье	дома 220-250 на 1 человека	в ресторане -

Светлана БАБУЕВА

АПРЕЛЬСКАЯ КРИМИНАЛЬНАЯ СВОДКА

"Альтернатива" уже сообщала о трагической гибели пятилетнего ребенка на территории стройплощадки. В первых числах мая прокуратура возбудила уголовное дело по статье 141, часть 3 - нарушение лицами строительного предприятия правил техники безопасности, повлекшее гибель человека.

В течение прошлого месяца в полицию поступили 2 заявления о пропавших людях. 1 апреля уехал в Снечкус на рынок и не вернулся житель п.Турмантас В.Б., 4 апреля об этом заявила его супруга. В ночь на 2 апреля ушла из дома и не вернулась 14-летняя Т. Г. К счастью, ничего страшного с ней не случилось. Погуляв "на свободе" некоторое время, девочка объявилась дома.

В целом апрель прошел относительно спокойно. Наметился спад квартирных краж. Их в прошлом месяце было "всего" 3 - вдвое меньше, чем в марте. В основном квартирных воров интересовали деньги, которые многие снечкусцы хранят дома. И лишь в одной квартире похищен магнитофон.

"Медная лихорадка", прокатившаяся по всей Литве, добралась и до Снечкуса. Группа подростков, решивших подзаработать на продаже медного лома, в ночь на 7 апреля срезала питающие кабели почти на всех строительных объектах города. С середины апреля у воров наметился новый бум. Началась "охота" на аккумуляторы. Один из них в ночь с 13 на 14 апреля был снят с автомашины, оставленной у дома по ул. Яунистес. Четырех аккумуляторов недосчитались в ЗАО "Альлиарас", восьми - в ГПТЭ. Один аккумулятор, трубы и металлический бокс, принадлежавший лаборатории внешней дозиметрии, воры унесли с территории ИАЭС.

В апреле также зарегистрирована кража велосипеда "Кама" из дома по ул. Парко. Была неудачная попытка угона автомобиля из гаража и одна кража вещей из подвала.

Необычное хобби подвело гражданина И.М. У него была изъята "коллекция" боеприпасов, хранившаяся дома. А житель Снечкуса М. в полицию явился сам - с повинной. Он совершил кражу аккумулятора и факса.

Как сообщили в полиции, убийств, разбойных нападений и других тяжких преступлений в апреле в Снечкусе не было. Не зарегистрировано ни одного дорожно-транспортного происшествия.

Светлана БАБУЕВА

Увеличиваются налоги с владельцев автотранспорта

Граждане, имеющие зарегистрированное транспортное средство, с 1 мая за государственный знак будут платить 290 рублей (при наличии ручного управления - 50 рублей). Гос.знак для мотоцикла, мотороллера, моторной коляски, автоприцепа обойдется владельцу в 130 рублей, а мопеда - в 30 рублей. При потере этих знаков владелец автомобиля заплатит 550 рублей, владелец двухколесного средства - 290 рублей, мопеда - 50 рублей.

За выдачу техпаспортов на автотранспортные средства, которые являются собственностью государственных и государственно-акционерных предприятий, учреждениям и организациям теперь придется платить 50 рублей. Повысились расходы и желающих стать водителями. За водительское удостоверение им теперь придется заплатить 50 рублей. Удостоверение можно будет получить после сдачи теоретического экзамена по правилам дорожного движения, заплатив при этом 50 рублей, и экзамена по практическому вождению (130 рублей). Для того, чтобы полицейский проверил техническое состояние Вашего автомобиля, Вам придется иметь при себе квитанцию в размере 50 рублей, владельцу мотоцикла, прицепа, полуприцепа - 16 рублей.

За проверку номеров автотранспортного средства, токсичность выхлопных газов (с получением справки) взимается плата в размере 30 рублей, а за проверку степени прозрачности стекол (с выдачей справки) - 10 рублей.



32 - 738

Вы звонили:

- Почему на снечкусском хлебозаводе не выпускается диетический хлеб из муки грубого помола?

Отвечает директор хлебозавода В.Соловьева:

- В 1990 году мы выпускали булочки хлоридные (без соли) для почечников и батоны с пониженной кислотностью. Но заявки от торговли на эту продукцию перестали поступать, так как она не пользовалась спросом. В апреле 1991 года мы прекратили выпуск диетического хлеба.

Мы изучили рынок сбыта этой продукции. Потребность города в ней - 10-20 кг в сутки. При наличии заявок от торговли и потребности не менее 200 кг в сутки хлебозавод готов возобновить выпуск 3 наименований хлебобулочных изделий для диетчиков. Необходимое для этого сырье имеется.

- Один из жильцов дома, соседнего с 6-м детским садиком, позвонил в редакцию и попросил разобраться ... с кучей песка, обезобразившей любовно ухоженный газон.

Корреспондент газеты вместе с заведующей садиком выяснили, что целую машину отборного желтого песка для детей привез заботливый родитель ребенка, посещающего этот садик.

Причем, соблюдая все правила дорожного движения (иначе нельзя было подъехать к территории сада) и максимально облегчив труд воспитателей, он выгрузил машину песка на заасфальтированную пешеходную дорожку. При этом не пострадал ни один кустик, ни один цветочек.

Налицо очередной антагонизм между организацией, расположенной в городе, и рядом живущими гражданами. Заведующая не довольна детьми, которые гуляют в вечернее время на территории сада и "портят детские площадки". Жильцы, как выяснилось, не довольны расположением сада: не здесь его следовало строить.

Нет слов, дорогие. С такими абсурдными претензиями друг к другу и с элементами провокации к газете мы сможем далеко зайти...

Нина СИВАКОВА

КУПЛЮ:

- 1-комнатную квартиру.
  Обращаться по тел. 33-501 до 17 часов и по тел. 31-186 после 18 часов.
- 1-комнатную квартиру или ДГТ, или 2-комнатную клайпедскую квартиру.
  Тел. 31-632, тел. раб. 32-287.
- 1-2-комнатную квартиру.
  Тел. (8-217) 517-75 в Швенчёнисе.
- дачу в товариществе "Строитель".
  Тел. 34-375.

ПРОДАМ:

- портативную пишущую машину "Любава", механическую.
  Тел. 33-846.
- фотообои 2400x3840 и 2 аквариума на 100 и 60 литров с рыбками).
  Обращаться: Тарибу, 11-12 после 17.00.
- цветной телевизор "Таурас" Ц-276Д с декодером, недорого.
  Тел. 32-392.
- инвестиционные чеки.
  Тел. 21-261.
- обнинскую 3-комнатную приватизированную квартиру.
  Тел. 33-975.
- щенка ирландского терьера 4,5 месяца.
  Обращаться: Яунистес, 11-70.
- гараж, стенку "Вильнюс-4" и прихожую. Тел. 31-616.
- 1-комнатную приватизированную квартиру.
  Обращаться: Партизану, 17-1 в любое время.
- секцию "Вильнюс-4", мягкий угол "Ворута" в упаковке.
  Обращаться: Партизану, 10-9.
- двери 4 шт. с рифленым стеклом, 3 двери без стекла. Тел. 33-366.
- срочно 3-комнатную квартиру вильнюсской серии.
  Обращаться: Энергетику, 46-5 в любое время.
- дачу в массиве "Вишня" (кирпичный дом, теплица), гараж в кооперативе "Лада". Тел. 31-635.
- новую стиральную машину "Аурика" с центрифугой, сапоги зимние 45 р-ра, электровафельницу, ковер 2x1,5.
  Обращаться: Парко, 6-19.
- аккумулятор 6СТ-55 пр-во Турция.
  Тел. 32-488, 31-761.
- гараж в кооперативе "Лада".
  Тел. 33-807.
- автомашину "Жигули-2103", 1972 года выпуска.
  Обращаться: Тайкос, 46-49 в любое время.

МЕНЯЮ:

- автомобиль ВАЗ-21051 на 2-3-комнатную приватизированную квартиру, 1 этаж не предлагать.
  Тел. 31-899 после 18.00.
- 4-комнатную квартиру на две 2-комнатные.
  Тел. 3-16-07.
- 2-комнатную квартиру на 6 этаже на две 1-комнатные.
  Тел. 2-86-73.
- 1-комнатную квартиру, 2 этаж, без балкона, в кирпичном доме Ш мкр. на 1-комнатную на первом этаже или последнем в любом мкр-не.
  Тел. 3-16-67 в рабочее время.
- две 2-комнатные приватизированные квартиры на 4- комнатную.
  Обращаться: Партизану, 10-9.
- 2-комнатную и 1-комнатную квартиры на 3-комнатную.
  Тел. 32-255.
- 3-комнатную квартиру в кирпичном доме на новые "Жигули-06, 07".
  Тел. 31-635.
- 2-комнатную приватизированную квартиру на квартиру в городах: Барнаул, Новосибирск, Академгородок.
  Тел. 21-248.

ЛИТОВСКОЕ ТВ

ПОНЕДЕЛЬНИК, 11 мая

I программа
7.45 Доброе утро. 8.10 Новости мира. 8.25 Жест. 8.50 Литературная передача. 9.20 Школа и общество. 18.30 Новости. Польская студия. Вести. 18.50 Стоп - СПИД! 19.10 Спортивная студия. 19.20 Телебиржа. 19.30 01...02...03. 20.00 Спокойной ночи, малыши. 20.25 Реклама. 20.30 Панорама. 21.00 Литва и Франция в доме Европы. 21.20 Граждане. 22.05 Фильмы режиссера А.Пуйпы. 23.15 Вечерние новости. 23.30 Продолжение худ.фильма.

II программа
7.00-12.35 ТВ техническая профилактика. 12.35-18.30 Программа Останкино. 18.30 Урок итальянского языка. 18.45 Региональное обозрение. 19.25 Новости. 19.45 Урок немецкого языка. 20.00-0.50 Программа Останкино.

ВТОРНИК, 12 мая

I программа
7.45 Доброе утро. 8.10 Новости мира. 8.25 01...02...03. 8.55 Телебиржа. 9.05 Наша речь. 9.25 Учим литовский язык. 9.40 Стоп - СПИД! 9.50 Спортивная студия. 10.10 Передача для женщин. 18.30 Новости. Польская студия. Вести. 18.50 Бумеранг. 19.20 "Грустная Венеция". Док.фильм. 19.30 Концерт. 20.00 Спокойной ночи, малыши. 20.25 Реклама. 20.30 Панорама. 21.00 Земельная реформа. 21.15 Встреча с министром внутренних дел Литовской Республики П.Валюкасом. 22.15 Рок. 23.00 Факт. 23.15 Вечерние новости.

II программа
5.00-18.20 Программа Останкино. 18.20 Урок итальянского языка. 18.35 Региональное обозрение. 19.15 Концерт. 19.30 Новости. 19.45 Урок немецкого языка. 20.00-1.15 Программа Останкино.

СРЕДА, 13 мая

I программа
7.45 Доброе утро. 8.10 Новости мира. 8.25 Наш букварь. 8.30 Здоровые семьи. 9.00 Родина. 18.30 Новости. Польская студия. Вести. 18.50 Экокурьер. 19.00 Концерт. 19.20 Рабочее слово. 19.50 Наш букварь. 19.55 Спокойной ночи, малыши. 20.25 Реклама. 20.30 Панорама. 21.00 Земельная реформа. 21.15 Государственная студия. 22.00 Футбол. Кубок Литвы. Полуфинал. 22.55 Развлекательная передача. 23.15 Вечерние новости.

II программа
5.00-18.20 Программа Останкино. 18.35 Урок итальянского языка. 18.50 Региональное обозрение. 19.30 Беседа втроем. 19.45 Урок немецкого языка. 20.00 Новости (М). 20.35 Видеокаук. В перерыве - 22.00 Новости. 23.00-1.35 Программа Останкино.

ЧЕТВЕРГ, 14 мая

I программа
7.45 Доброе утро. 8.10 Новости мира. 8.25 Наш букварь. 8.30 Развлекательная передача. 8.50 Культурная программа. 18.30 Новости. Польская студия. Вести. 18.50 На чемпионате НБА. 19.30 Политика. 20.00 Спокойной ночи, малыши. 20.25 Реклама. 20.30 Панорама. 21.00 Репортаж о визите президента Франции А.Митерана в Литве. 21.30 Берег. 22.15 Кинотеатр господина Саулюса. 23.15 Вечерние новости. 23.30 Продолжение кинотеатра.

II программа
5.00-18.30 Программа Останкино. 18.30 Урок итальянского языка. 18.45 Региональное обозрение. 19.25 Литовский хит-парад "Пирамида". 20.00 Новости (М). 20.35 Концерт. 21.00 Католическая трибуна. 21.30 Телеигра "Да.Нет". 22.30 Новости. 22.40 Худ.фильм. 24.00-1.15 Программа Останкино.

ТВ

С 11 по 14 мая

Реклама и объявления от организаций принимаются в редакции по установленному тарифу. Объявления от частных лиц снова принимаются бесплатно по телефону 32-738.



РОССИЙСКОЕ ТВ

ПОНЕДЕЛЬНИК, 11 мая

Канал Останкино
7.00-12.35 ТВ Техническая профилактика. 12.35 Премьера ТВ многосерийного худ.ф. "Богатые тоже плачут" (Мексика). 14.00 Новости (с сурдопереводом). 14.20 Премьера ТВ многосерийного док. ф. "Красная империя". Фильм 5-й. "Патриоты" (Великобритания при участии Госкино, 1992 г.). 15.20 Премьера ТВ короткометражного худ.ф. для детей "Не улетай, землянин". 15.55 "ТВ-Нева" - "Кто с нами?" Передача 11-я. 16.15 Фильмы режиссера Г.Чухрая. "Трясина". 1-я и 2-я серии. "Мосфильм, 1978 г. 18.20 Мульт.ф. 20.00 Новости. 20.35 Впервые на телеэкране. Худ.ф. "...И вся любовь". "Мосфильм". 1989 г. 22.15 Футбол. На пути к Уэмбли. Финал кубка Англии. "Ливерпуль"-"Сандерленд". Передача из Англии. В перерыве - 24.00 Новости. 0.05 "Джазовые портреты".

Канал Россия
7.00 Вести. 7.20 Время деловых людей. 8.20 Первый тайм. 8.35 Досуг. "Под знаком Рыбы". 8.50 "Технология человечности". (О правах психически больных в США). 9.50 "Детские мечты". Премьера многосерийного ф. (Франция). 2-я серия. 10.10 Мастера. Премьера видеофильма "Скрипач". В.Третьяков. ф. 3-й. 11.05 Диалоги дилетантов. 11.35 Мульти-пульти. "Вера и Анфиса в школе". 11.45 ТВ театр России. "Секреты театра Камала". 13.00 Вести. 13.20 Дневной сеанс. "Сентиментальное путешествие на картошку". Худ.ф. 14.45 Неизвестная Россия. М.Ардов. "Картинки с натуры". 15.20 "Бурда моден" предлагает... 15.50 Док. панорама. "Русская". 17.50 Театр поэзии. Поет Булат Окуджава. 18.05 Премьера многосерийного худ. телефильма "Санта-Барбара". 42-я серия. 18.55 Реклама. 19.00 Вести. 19.20 Праздник каждый день. 19.30 Музыка в стиле "Пепси". 20.30 Третьим будешь? Беседа писателей М.Мишина и А.Кабакова с Ю.Ростом. 21.00 Пятое колесо. Художественно-публицистическая программа. 21.55 Реклама. 22.00 Вести. Астрологический прогноз. 22.20 Пятое колесо. Продолжение. 23.10 Соло № 3. Поэт Тимур Кибиров.

ВТОРНИК, 12 мая

Канал Останкино
5.00 "Утро". 7.30 Программа передач. 7.35 Мультфильмы. 8.30 Премьера ТВ трехсерийного худ.ф. "Привал странников". 1-я серия. 9.40 "Много голосов - один мир". Народные сказки и пртичи разных стран. "Бартоломью" (Шотландия). 9.45 "Театральные встречи". 11.00 Новости (с сурдопереводом). 11.20 Ритмическая гимнастика. 11.50 "Д.Шмаринов". ТВ док.ф. 12.45 Произведения С.Танеева и С.Рахманинова в исполнении Московского камерного хора и Академического русского хора. 13.25 "Блокнот". 13.30 "Мир денег Адама Смита". 14.00 Новости. 14.20 Программа передач. 14.25 "Уроки Ольги Ивановой". 14.40 "Квартира". ТВ худ. ф. "Таджикфильм". По заказу Гостелерадио, 1989 г. 15.55 Мульт. ф. 16.15 Детский музыкальный клуб "440 герц". 17.00 Новости. 17.20 "НЭП". 17.50 Футбольное обозрение. 20.00 Новости. 20.35 Программа передач. 20.40 "Новая студия" представляет: "Ситуация", "Монтаж", "Эхо", "АТВ-брокер". В перерыве - Новости. 24.00 "Квартира". ТВ худ.ф.

Канал Россия
7.00 Вести. 7.20 Тема с вариациями. "День рождения России". 8.05 Французский язык. 1-й год обучения. 8.35 Досуг. "Цветы в доме". 8.50 Французский язык. 2-й год обучения. 9.20 В мире животных. 10.20 Белая ворона. 11.00 Параллели. "Метод Ельчанинова". 11.50 Дневной сеанс. "Санта-Барбара". Многосерийный худ. телефильм. 42-я серия. 12.40 Крестьянский вопрос. 13.00 Вести. 15.00 Там-там-Новости. 15.15 Педагогика для всех. "Обычная школа в спальном районе". 15.45 Студия "Рост". "Тон-лабиринт". 16.15 Простор +. 16.45 ТИНКО. 17.00 Трансросэфир. "Пути и перепутья". 17.45 Программа "Ключ". 18.00 Парламентский вестник. 18.15 Политотдел. 18.55 Реклама. 19.00 Вести. 19.20 Праздник каждый день. 19.30 Премьера многосерийного худ. телефильма "Санта-Барбара". 43-я серия. 20.20 "Дрезден. Три страницы". Телефильм. 20.30 Угол Правды и Ямского поля. "Русская культура - год за годом". 20.45 Театральный разъезд. Две премьеры. Балеты "Руслан и Людмила" и "Травиата". 21.55 Реклама. 22.00 Вести. Астрологический прогноз. 22.20 Реклама. 22.25 Спортивная карусель. 22.30 "К-2" представляет программу "Наш год" и фильм-концерт А.Градского "Антиперестроечный блюз".

СРЕДА, 13 мая

Канал Останкино
5.00 "Утро". 7.30 Программа передач. 7.35 Мульт.ф. 7.45 Детский музыкальный клуб "440 герц". 8.30 Премьера ТВ трехсерийного худ.ф. "Привал страников". 2-я серия. 9.40 Играет С.Стадлер (скрипка). 10.30 "Футбольное обозрение". 11.00 Новости (с сурдопереводом). 11.20 "Под знаком "Пи". 11.50 "Фермата". Информационная музыкальная программа. 12.20 "Тавлинская обитель". 12.55 "Как добиться успеха". 13.10 "Блокнот". 13.15 "Телемикст". 14.00 Новости. 14.20 Программа передач. 14.25 "Сегодня и тогда". 14.55 "Только в мюзик-холле". ТВ худ.ф. Одесская киностудия. 16.00 "Рок Макс". 17.00 Новости. 17.20 Программа передач. 17.25 Мульт.ф. 17.35 "Театр-92". "Навруз". 20.00 Новости. 23.00 Новости. 23.20 Программа передач. 23.25 "Машина времени". 0.30 "Только в мюзик-холле". ТВ худ.ф.

Канал Россия
7.00 Вести. 7.20 Цирк на сцене. "Человек-невидимка". Иллюзионистка Л.Ратиани. 7.35 Мульти-пульти. "Каменный цветок". 8.05 Немецкий язык. 1-й год обучения. 8.35 Досуг. "Домашний клуб". 8.50 Немецкий язык. 2-й год обучения. 9.20 Мульти-пульти. "Воробьишко". 9.30 Детский час (с уроком немецкого языка). 10.30 Ретро. Вечер Н.Никитского. 11.20 Русская речь. 11.50 Дневной сеанс. "Санта-Барбара". Многосерийный худ. телефильм. 43-я серия. 12.40 Крестьянский вопрос. 13.00 Вести. 15.00 Там-там-Новости. 15.15 Колесо обозрения. Передача об открытии парка Евро-Диснейленд в Париже. 16.15 Трансросэфир. Телеобозрение "Дальний Восток". 17.00 ТИНКО. 17.15 Белая ворона. Дайджест из лучших передач. 18.00 Чемпионат России по футболу. "Асмарал"(Москва)-"Торпедо"(Москва). 1-й тайм. 18.55 Реклама. 19.00 Вести. 19.20 Праздник каждый день. 19.30 Чемпионат России по футболу. "Асмарал"(Москва)-"Торпедо"(Москва). 2-й тайм. Трансляция со стадиона "Локомотив". 20.15 "РТР" - год за два". 20.55 Без ретуши. В пресс-центре "Республики" - О.Попцов. Ведущий - В.Цветов. 21.55 Реклама. 22.00 Вести. Астрологический прогноз. 22.20 На сессии ВС Российской Федерации. 22.50 Концерт Патрисии Каас.

ЧЕТВЕРГ, 14 мая

Канал Останкино
5.00 "Утро". 7.30 Программа передач. 7.35 Мультфильмы. 8.20 Премьера ТВ трехсерийного худ.ф. "Привал страников". 3-я серия. 9.30 П.И.Чайковский. "Воспоминание о Флоренции". Исполняет камерный оркестр Московской государственной консерватории. 10.05 "Гори, гори, моя звезда". ТВ док. ф. 11.00 Новости (с сурдопереводом). 11.20 "В мире животных" (с сурдопереводом). 12.00 Поет Марина Капуро. 12.25 "Госпожа Ялта" (Симферополь). 13.10 "Блокнот". 13.15 "Телемикст". 14.00 Новости. 14.20 Программа передач. 14.25 "Искусство Жостова". ТВ док. ф. 14.45 "Ищите женщину". ТВ худ.ф. 1-я серия. "Мосфильм". 16.00 Мульт. ф. 16.15 "Вместе с чемпионами". 17.00 Новости. 17.20 "Земля и воля". 17.50 "...До шестнадцати и старше". 20.00 Новости. 23.55 "Ищите женщину". ТВ худ. ф. 1-я серия.

Канал Россия
7.00 Вести. 7.20 Пилигрим. Российское бюро путешествий. 8.05 Испанский язык. 1-й год обучения. 8.35 Досуг. "Внимание: снимаю." 8.50 Испанский язык. 2-й год обучения. 9.20 "Бурда моден" предлагает... 9.50 Мульти-пульти. "Дедушкина дудочка". 10.00 Без ретуши. 11.00 Дневной сеанс. "Проверка на дорогах". Худ.ф. 12.40 Крестьянский вопрос. 13.00 Вести. 15.00 Там-там-Новости. 15.15 Детский час (с уроком немецкого языка). 16.15 Визави. 16.45 ТИНКО. 17.00 "Остались там". Рассказ о судьбах бывших советских воинов, попавших в плен во время войны и по сей день живущих в Афганистане. 17.45 Предпринимательство и традиции. "Кино вчера и сеглдня". Передача 1-я. 18.00 Парламентский вестник. 18.15 Студия "Нота бене". 18.55 Реклама. 19.00 Вести. 19.20 Праздник каждый день. 19.30 Специальный коммерческий вестник. 19.40 Премьера многосерийного худ. телефильма "Санта-Барбара". 44-я серия. 20.30 Хроно. В мире авто и мотоспорта. 21.00 Пятое колесо. Художествеено-публицистическая программа. 21.55 Реклама. 22.00 Вести. Астрологический прогноз. 22.20 Реклама. 22.25 Спортивная карусель. 22.30 На сессии ВС Российской Федерации. 23.00 Пятое колесо. Продолжение.

Альтернатива
Издается с июня 1990 года. Рег. № 468.
234761, Спечкус, Фестивале, 5, 2 этаж.

Учредитель: Министерство культуры и просвещения
Редактор Татьяна ВИШНЕВЕЦКАЯ
Переводчик Иоанна Лапенене
Фотокорреспондент Василий Чупаченко
Объявления бесплатно по тел. 3-27-38.
Газета выходит по средам и субботам

Набирал участок КОТГИ ИАЭС, макетировал технический центр "Атгимимас", Вильнюс, тел. 62-64-67. Отпечатано на предприятии "Спауда"

Офсетная печать 1 печатный лист. Заказ № Тираж 4000 экз. Цена 1 руб.